

República de Guinea Ecuatorial



Autoridad Aeronáutica de Guinea Ecuatorial

CERTIFICADO DE VALIDACIÓN

CERTIFICATE OF VALIDATION

REFERENCIA: **EQG.145. 003**

REFERENCE

De conformidad con el Reglamento RACGE Parte 145 de la República de Guinea Ecuatorial en vigor y siempre que se cumplan las condiciones especificadas a continuación, la República de Guinea Ecuatorial certifica que la:

Pursuant to the Equatorial Guinean Regulations RACGE Part 145 for the time being in force and subject to the conditions specified below, the Republic of Equatorial Guinea certifies that:

ORGANIZACIÓN MANTENIMIENTO AERONÁUTICO

MAINTENANCE ORGANIZATION

JET AVIATION AG BASEL

Flughafenstrasse, 4030 Basel

Euro Airport/ SWITZERLAND

es una Organización de Mantenimiento Aeronáutico validada en virtud a la Sección A, Artículo 145.A.100 del RACGE Parte 145 para mantener los productos listados en las Hoja de Lista de Capacidades adjunta y emitir los certificados de aptitud para el servicio de las aeronaves, motores o componentes tras haberse realizado mantenimiento según lo dispuesto en el Apéndice I del RACGE Parte 145, cuando sea estipulado.

Is an Aeronautical Maintenance Organization validated under Section A, Article 145.A.100 of RACGE Part 145 to maintain the products listed in the attached Capability List Sheets and issue certificates of release to service of aircraft, engines and components after having performed maintenance as provided in Appendix I of RACGE Part 145, when stipulated.

CONDICIONES:

CONDITIONS:

1. La presente validación se limita a lo especificado en la sección "alcance de la aprobación" del manual de la organización de mantenimiento aprobada en virtud del RACGE Parte 145, y aceptada en virtud a la Sección A, Artículo 145.A.100 del RACGE Parte 145.

This validation is limited to what is specified in the "scope of approval" section of the maintenance organization manual approved under the RACGE Part 145 regulation, and accepted under Article 145.A.100, Section A of RACGE Part 145.

2. La presente validación requiere el cumplimiento de los procedimientos especificados en el manual de la organización de mantenimiento aeronáutico y en el Suplemento aprobado por la AAGE.

This validation requires compliance with the procedures specified in the aeronautical maintenance organization's manual and in the Supplement approved by the AAGE.

3. La presente validación será válida siempre que la organización de mantenimiento cumpla lo estipulado en el RACGE Parte 145 y en particular la validez del MOE y el Suplemento aprobado.

This validation will be valid as long as the maintenance organization complies with the provisions of RACGE Part 145, and in particular the validity of the MOE and the approved Supplement.

4. La presente certificación es intransferible y será válida por UN AÑO, sujeto a las condiciones antes indicadas, a menos que se haya renunciado a ella, o sea sustituida, suspendida o revocada, o si el certificado original CH.145.0232 emitido por la Oficina Federal de Aviación Civil de la Confederación Suiza (FOCA) haya perdido su vigencia, lo que ocurra primero.

This certification is non-transferable and will be valid for ONE YEAR, subject to the aforementioned conditions, unless it has been renounced, or is replaced, suspended or revoked, or if the original CH.145.0232 issued by Federal Office of Civil Aviation of the Swiss Confederation (FOCA) has expired, whichever occurs first.

Fecha de emisión original: 11 de agosto de 2022

Date of issue

Fecha de revisión: 21 de septiembre de 2023

Date of revision

Fecha de vencimiento: 20 de septiembre de 2024

Expiration date

Fecha de la Lista de Capacidades adjunta: 11 de agosto de 2022

Date of attached approval schedule

Firma:

Signature

Por la AAGE: **EL DIRECTOR GENERAL**

For the AAGE

República de Guinea Ecuatorial



Autoridad Aeronáutica de Guinea Ecuatorial

LISTA DE CAPACIDADES

APPROVAL SCHEDULE

NOMBRE DE LA COMPAÑÍA: **JET AVIATION AG BASEL.**

(COMPANY NAME)

REFERENCIA: **EQG.145.003**

(REFERENCE)

CLASE (CLASS)	HABILITACIÓN (RATING)	LIMITACIÓN (LIMITATION)	BASE	LINEA (LINE)
AERONAVE (AIRCRAFT)	A1 Aviones (Airplane) Más de 5700 kg/ Above 5700 kg.	AIRBUS INDUSTRIE A318 series, A319 series, A320 series, A321 series, A330 series, A340 series	SI-YES	SI-YES
		BOEING B727 series, B737-100, 200 series, B737-300, -400, -500 series, B737-600, -700, -800, 900 series, B747-100, -200, -300 series, B747-400 series, B747-8 series, B757 series, B767 series, B777 series, B787 series	SI-YES	SI-YES
		BOMBARDIER BD-100 series, BD-700 series, CL-600-1A11(CL600) series, CL-600-2A12(CL601) series, CL-600-2B16(CL604) series, CL-600-2B19(RJ100/440) series	SI-YES	SI-YES
		CESSNA 525 series, 550/560 series, 680 series	SI-YES	SI-YES
		EMBRAER EMB-135 series, EMB-145 series	SI-YES	SI-YES
		FALCON 10 series, 2000 series, 200 series, 20 series, 50 series, 7X series, 900 series	SI-YES	SI-YES
		GULFSTREAM G-1159 series, G-150 series, G200/GALAXY, G-280 series, G-IV series, G-V series, G-VI series, G-VII series	SI-YES	SI-YES
		LEARJET 31 series, 35 series, 36 series, 40/45 series, 55 series, 60 series, Avionic, Instrument and Autopilot Installation Electrical Systems Installation	SI-YES	SI-YES
	A2 Aviones (Airplane) de 5700 kg y menos/ and below	CESSNA 500 series, 501/551 series, 510 series, 525/525A series. Not authorized to issue airworthiness review certificates.	SI-YES	SI-YES
MOTORES (ENGINES)	B1 Turbinas (Turbines)	CFE COMPANY CFE 738 series HONEYWELL AS907 series, TFE731 series	LIMITACIONES (LIMITATIONS)	

		PRATT & WHITNEY PW307 Series.	Referirse a la Lista de Capacidades aprobada por la AAGE
	B3 APU	Types in accordance with the scope of work section contained in the Company Exposition Manual.	<i>(Refer to the Capability List approved by the AAGE)</i>

Esta aprobación está limitada a aquellos productos y actividades especificados en la sección "alcances de la aprobación" de la memoria de la organización de mantenimiento aprobada según la Parte 145.

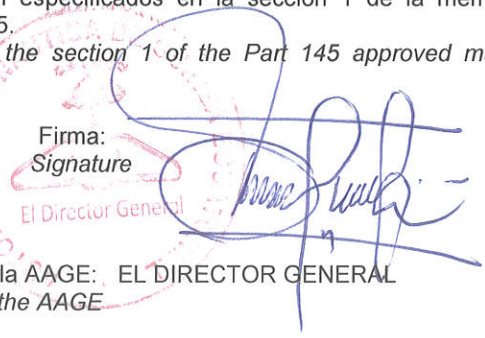
This approval Schedule is limited to those products and activities specified in the "scope of approval" section of the maintenance organization exposition approved in accordance with the Part 145.

Los lugares de las instalaciones de mantenimiento están especificados en la sección 1 de la memoria de la organización de mantenimiento aprobada según la Parte 145.

The location of the maintenance facilities is specified in the section 1 of the Part 145 approved maintenance organization exposition.

Fecha de emisión: 21 de septiembre de 2023
Date of issue

Firma:
Signature



El Director General

Por la AAGE: EL DIRECTOR GENERAL
For the AAGE

República de Guinea Ecuatorial



Autoridad Aeronáutica de Guinea Ecuatorial

LISTA DE CAPACIDADES

APPROVAL SCHEDULE

NOMBRE DE LA COMPAÑÍA: **JET AVIATION AG BASEL.**

(COMPANY NAME)

REFERENCIA: **EQG.145.003**

(REFERENCE)

CLASE (CLASS)	HABILITACIÓN (RATING)	LIMITACIÓN (LIMITATION)
COMPONENTES OTROS QUE NO SEAN MOTORES O APU (COMPONENTS OTHER THAN ENGINES OR APU's)	C1 Air Cond & Press C2 Auto Flight C3 Comms and Nav C4 Doors-Hatches C5 Electrical Power & Lights C6 Equipment C7 Engine-APU C8 Flight Controls C9 Fuel C12 Hydraulic Power C13 Indicating/ Recording System C14 Landing Gear C15 Oxygen C17 Pneumatic & Vaccum C18 Protection ice/rain/fire C19 Windows C20 Structure	In accordance with Capability Manual – Part 145 and Capability List – Part 145 defined in the Company Exposition Manual.
SERVICIOS ESPECIALIZADOS (Specialised services)	D1 Inspección por Ensayos no Destructivos (NDT)	Eddy Current Testing (ET) Penetrant Testing (PT) Magnetic Testing (MT) Radiographic Testing (RT) Thermographic Testing (TT) Ultrasonic Testing (UT) (Refer to the Company Exposition Manual accepted by the by the AAGE)

Esta aprobación está limitada a aquellos productos y actividades especificados en la sección "alcances de la aprobación" del manual de la organización de mantenimiento aceptado según la Parte 145.

This approval Schedule is limited to those products and activities specified in the "scope of approval" section of the maintenance organization exposition approved in accordance with the Part 145.

Fecha de emisión: 21 de septiembre de 2023
Date of issue

Firma:
Signature

Por la AAGE: EL DIRECTOR GENERAL
For the AAGE